

联 合 国

AS

大 会



安全理事会

Distr.
GENERAL

A/43/259

S/19694

28 March 1988

CHINESE

ORIGINAL: CHINESE

大会

第四十三届会议

暂定项目表 * 项目 42, 72, 130 和 137

东南亚的和平、稳定和合作问题

审查《加强国际安全宣言》的执行情况

和平解决国家间争端

发展和加强各国间睦邻关系

安全理事会

第四十三年

1988年3月28日

中国常驻联合国代表团临时代办

给秘书长的信

谨附函附上1980年中华人民共和国外交部文件有关南沙群岛问题的章节
(见附件)。

请将此信和附件全文作为大会暂定项目表第42、72、130和137项目的文件
和安全理事会的正式文件分发为荷。

中华人民共和国代理常驻联合国代表
丁原洪 (签名)

* A/43/50.

88-08198

附件

中华人民共和国外交部
1980年1月30日发表的
有关南沙群岛问题文件的章节

(前言)

西沙群岛和南沙群岛自古以来就是中国的领土。1974年以前，中越两国在这个问题上从无分歧。1975年以后，越南当局一反过去承认西沙群岛、南沙群岛属于中国领土的立场，非法占领了中国南沙群岛的一些岛屿，并公然通过修改版图、发表外交声明等形式对中国西沙、南沙两群岛提出领土要求。近来，越南当局又多次声称，西沙、南沙群岛历来就是越南的。为使人们更好地了解事实真相，现将1980年1月30日发表的中华人民共和国外交部文件的有关章节重新发表。

中越双方过去在西沙群岛和南沙群岛的归属问题上，本来并不存在争议。在一个相当长的时期内，越南方面无论在其政府的声明、照会中，还是在报刊、地图和教科书中，都正式承认西沙群岛和南沙群岛自古以来就是中国的领土。

1956年6月15日，越南民主共和国外交部副部长雍文谦接见中国驻越南大使馆临时代办李志民，郑重表示：“根据越南方面的资料，从历史上看，西沙群岛和南沙群岛应当属于中国领土。”当时在座的越南外交部亚洲司代司长黎禄进一步具体介绍了越南方面的材料，指出：“从历史上看，西沙群岛和南沙群岛早在宋朝时就已经属于中国了。”

1958年9月4日，中华人民共和国政府发表声明，宣布中华人民共和国的领海宽度为十二海里，并且明确指示：“这项规定适用于中华人民共和国的一切领土，包括……东沙群岛、西沙群岛、中沙群岛、南沙群岛以及其他属于中国的岛屿。”9月6日，越南劳动党中央机关报《人民报》就在第一版显著位置报道了中国政府这一声明的详细内容。《人民报》说：“1958年9月4日，中华人民共和国政府发表了关于领海问题的声明。声明规定：中国领海的宽度为十二海里（约二十二公里多）。这项规定适用于中华人民共和国的一切领土，包括中国大陆及其沿海岛屿和台湾及其周围各岛，澎湖、东沙、西沙、中沙、南沙各群岛，以及其它远离中国大陆和远离中国沿海岛屿的属于中国的岛屿。”同年9月14日，越南政府总理范文同照会中国国务院总理周恩来，郑重表示：“越南民主共和国政府承认和赞同中华人民共和国政府1958年9月4日关于领海决定的声明”。“越南民主共和国政府尊重这项决定”。范文同的照会清楚地表明越南政府承认西沙群岛和南沙群岛是中国领土。

1965年5月9日，越南民主共和国政府就美国政府确定美军在越南的“作战区域”问题发表声明，指出：“美国总统约翰逊把整个越南和越南海岸以外宽约一百海里的附近海域，以及中华人民共和国西沙群岛的一部分领海规定为美国武装力量的作战区域”，这是“对越南民主共和国及其邻国安全的直接威胁”。越南政府在这里再次明确承认西沙群岛是中国的领土。

越南方面在报道外国侵犯西沙群岛的行动时，也曾明确承认西沙群岛属于中国。例如，越南《人民报》1969年5月13日报道说：“5月10日，美国军用飞机一架侵犯了中国广东省西沙群岛永兴岛和东岛领空。”越南报纸还曾多次作过类似的报道。

越南出版的官方地图和教科书都曾明确承认西沙群岛和南沙群岛是中国的领土。例如，1960年越南人民军总参谋部地图处编绘的《世界地图》，按中国名称标注西沙群岛和南沙群岛，并在这两个群岛名称之后，括注属于中国。1972年

5月越南总理府测量和绘图局印制的《世界地图集》，也仍用中国名称标注西沙群岛和南沙群岛。又如，1974年越南教育出版社出版的普通学校九年级《地理》教科书，在《中华人民共和国》一课中写道：“从南沙、西沙各岛到海南岛、台湾岛、澎湖列岛、舟山群岛，……这些岛呈弓形状，构成了保卫中国大陆的一座‘长城’。”

越南方面煞有介事地强调，要想证明领土主权，必须拿出“属于国家的正式材料”和“具有法理价值的文件”。我们上面所引证的恰恰都是越南方面“属于国家的正式材料”和“具有法理价值的文件”。这清楚地说明了越南政府在1974年以前一直承认西沙群岛和南沙群岛是中国的领土。现在，越南当局竟出尔反尔，自食其言，完全背离了它原来承认西沙群岛和南沙群岛是中国领土的立场，这是国际法所绝对不能允许的。

- - - - -